05 ■ OUTUBRO ■ 2025

27º DOMINGO DO TEMPO COMUM

Paróquia de Nossa Senhora da Assunção

COM MARIA, AO SERVIÇO DE CRISTO NO MUNDO

Escritório Paroquial

Segunda a Sexta-Feira
- 9 AM - 5 PM

209.634.2222
olassumption.net

2602 S. Walnut Rd
Turlock, CA 95380
P O Box 2030
Turlock, CA 95381

Pe. Larry Machado
- Pároco

lmachado@stocktondiocese.org

Ashley Hendrex
- Administradora

ahendrex@olassumption.net

Zelia Freitas
- Assistente Administrativa

zfreitas@olassumption.net

Anna Lorch
- Coordenadora da Formação Religiosa

alorch@olassumption.net

Dominique Germann
- Coordenadora dos Jovens e Jovens Adultos

dgermann@olassumption.net

Taylor Drumonde
- Assistente Administrativa
- Coordenadora dos Casamentos

tdrumonde@olassumption.net

Olivia Pears
- Coordenadora do VALER

valer@olassumption.net

COLECTA DOMINICAL:
META SEMANAL DE OFERTAS: $15,000
9.28.25 Colecta Regular $14,563.24
Próxima Segunda Colecta:
10.5.25 Respeito á Vida

PRINCÍPIOS DE ADMINISTRAÇÃO CATÓLICA
- † DAR AO SENHOR UMA PORÇÃO DOS NOSSOS RENDIMENTOS
- † DAR COM SACRIFÍCIO
- † USAR O SEU ENVELOPE OR DAR PELA INTERNET
- † 5% PARA A PARÓQUIA E 5% PARA A CARIDADE

Missas

Segunda, Terça,
Quinta e Sexta-Feira
+ 9 AM Português

Quarta-Feira
+ 6 PM Inglês

Sábado
+ 5:30 PM Inglês

Domingo
+ 9:30 AM Inglês
+ 11:15 AM Português
+ 1:30 PM Missa Tradicional em Latim
+ 6 PM Inglês

Confissões

Todas as Quintas-Feiras
- 7 PM– 8 PM

Todos os Sábados
- 5 PM– 5:30 PM

Primeiras Sextas-Feiras
- 9:30 AM

Primeiros Sábados
- 9 AM –10 AM

Mensalmente durante ARMEE
- 7 PM

Adoração do Santíssimo Sacramento

Quintas-Feiras
- 9:30 AM - 9 PM Primeira Igreja

Primeiras Sextas-Feiras
- 9:30 AM - 5:30 PM Primeira Igreja

Primeiros Sábados
- 9 AM –10 AM Primeira Igreja

Mensalmente durante ARMEE
- 7 PM

Valley Area Living Enabling Resources
V.A.L.E.R Office 209.634.0380
valer@olassumption.net
Segunda, Terça, Quarta e Quinta-Feira
- 2 PM - 6 PM

RESPECT LIFE MONTH STATEMENT
October 2025

Most Reverend Daniel E. Thomas
Chairman, USCCB Committee on Pro-Life Activities

With great joy we celebrate October as Respect Life Month amid the Church's Jubilee Year of Hope. This Jubilee Year "offers us the opportunity to appreciate anew, and with immense gratitude, the gift of the new life that we have received in Baptism, a life capable of transfiguring death's drama."[1] The life, death, and resurrection of our Lord Jesus Christ is the foundation of our hope. Through Christ, our sins are forgiven, death is overcome, and life is victorious.

Yet, the daily headlines remind us of how desperately our world is thirsting for the hope that only God can provide. Every day we witness the overwhelming disregard for human life: through rising rates of abortion and assisted suicide; the killing of innocent school children, even at prayer; the mistreatment of our immigrant sisters and brothers as they endure an environment of aggression; and political and ideological violence inflicted against unsuspecting victims. These attacks threaten life precisely when it is most vulnerable and in need of protection.

Despite these realities, the gift of human life exists as a sign of hope to our world today, defying the powers of darkness and the culture of death. It is of the utmost importance that we work to ensure that every life, in every stage and circumstance, is protected in law.

Earlier this year, history was made when Planned Parenthood and other big abortion businesses were banned from receiving federal Medicaid dollars for one year. I thank Catholics across the country who have embraced a **nationwide call to prayer** for the end of all taxpayer funding of abortion centers, and I ask that we continue those prayers throughout the month of October.

"The gift of human life exists as a sign of hope to our world today, defying the powers of darkness and the culture of death."

This Jubilee Year we are challenged to be agents of hope to those whose hearts are burdened by trial, difficulty, or suffering, offering them the hope that comes from Christ Jesus alone. ***Walking with Moms in Need*** and ***Project Rachel Ministry*** are just two examples of how the Church continuously reaches out with love, compassion, and mercy to those most in need of a message of hope.

As we begin Respect Life Month, together we embrace the words of Pope Leo XIV, "How important it is that each and every baptized person feel himself or herself called by God to be a sign of hope in the world today."[2] Each of us is called to be a witness to the Gospel of Life, proclaiming in word and deed the innate goodness and dignity of every human person.

For information on Respect Life Month, visit **https://www.respectlife.org/**.

[1] Pope Francis, *Spes non confundit*, 20.
[2] Pope Leo XIV, Vatican News, May 26, 2025: https://www.vaticannews.va/en/pope/news/2025-05/pope-leo-xiv-africa-day-pilgrimage-blessing-vatican-basilica.html.

Models used for illustrative purposes only. Copyright © 2025, United States Conference of Catholic Bishops, Washington, D.C. All rights reserved.

40 DAYS FOR LIFE

Forty Days for Life is a focused pro-life campaign with a vision to ask for God's power through prayer, fasting, and peaceful vigil to end abortion. The mission of the campaign is to bring together the body of Christ in a spirit of unity during a focused 40-day campaign of prayer, fasting, and peaceful activism, with the purpose of repentance, to seek God's favor to turn hearts and minds from a culture of death to a culture of life, thus bringing an end to abortion.

You are warmly invited to join us anytime between 8 AM and 5 PM, Monday through Friday, beginning Wednesday, September 24 through October 31. During this time, we will unite in our Fall 40 Days for Life Campaign—a season of prayer, fasting, and peaceful vigil—dedicated to turning hearts and minds from the culture of death to a culture of life. Gather with us at

JOIN OUR YOUTH CHOIR!

Sing praise to The Lord

OLA YOUTH CHOIR PRACTICES EVERY TUESDAY 4:30-5:30 PM

CONTACT ASHLEY SOTO FOR MORE INFORMATION: 209-648-9340

Open to children & young adults ages 7 & above 💕

OUR LADY OF THE ASSUMPTION
KNIGHTS OF COLUMBUS COUNCIL #12847

STEAK & SHRIMP

SATURDAY, OCTOBER 11

$60 per ticket

Dinner includes: Steak, Shrimp, Salad, Baked Potato, Roll & Rice Pudding

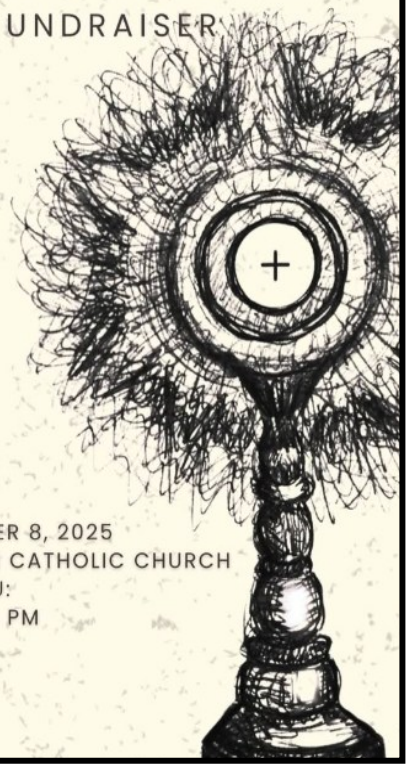
DRIVE THRU 4:00 TO 5:30PM
SEATED DINNER: 6:30 TO 9PM

Contact any Knight for Tickets:
Grand Knight- Samuel Silveira 209.410.3590
Deputy G. Knight-Anthony Lopes: 209.241.1638

ESCOLA JORGE DE SENA

Quem aprende uma segunda língua tem muitas vantagens. A Escola Jorge de Sena está a ser reorganizada com planos de recomeçar aulas de português para crianças no dia 3 de Novembro. As sessões serão às segundas das 5,30 às 7,30 da tarde no salão de Nossa Senhora da Assunção. Para receber informações acerca das aulas e da matrícula para seus filhos ou netos, devem usar o código QR e registrar com o seu nome, número de telefone, e endereço de email. É através deste meio que vamos comunicar e distribuir formas de registo. Podeis enviar alguma pergunta para a Sra. Mary Borba - 209 581-1942.

ARMEE MINISTRIES
JONATHAN SANCHEZ MEMORIAL
FAJITA FUNDRAISER



SATURDAY, NOVEMBER 8, 2025
OUR LADY OF THE ASSUMPTION CATHOLIC CHURCH
DRIVE-THRU:
4:00 PM -7:00 PM

OLA & THE FACTOR YOUTH GROUPS
Fall Calendar 2025

AUGUST

S	M	T	W	T	F	S
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31						

SEPTEMBER

S	M	T	W	T	F	S
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

OCTOBER

S	M	T	W	T	F	S
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

NOVEMBER

S	M	T	W	T	F	S
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	

DECEMBER

S	M	T	W	T	F	S
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

- The Factor Youth Group Fall Retreat
- 6-8pm Youth Group Night @ All Saints Parish
- 6-8pm Youth Group Night @ OLA Parish
- 6pm Christmas Social - OLA & The Factor Youth Groups @ OLA Parish

All Saints University Parish
4040 McKenna Dr, Turlock, CA 95382

Our Lady of the Assumption Parish
2602 S Walnut Rd, Turlock, CA 95380

OLA YOUTH MINISTRY

OLA YOUNG ADULT GROUP

upcoming events

Friday, October 17th 6-9 PM

Apologetics 101 Night

"Why do you believe that?" Come to this Young Adult Night and leave feeling confident you can answer these questions from friends and colleagues. If it's your first OLA Young Adults Night, or you bring a friend who has never attended, you'll be entered to win a raffle prize.

our mission

To create community & provide opportunities to encounter Jesus, grow in faith, & learn about our Catholic faith. Single & married young adults; ages 18 and up. We meet the 1st and 3rd Fridays of the month.

@ola_youngadults
Text olayoungadults to 84576 to join our group texts
Email dgermann@olassumption.net with questions

OLA YOUNG ADULT GROUP
fall 2025

September 19th
Cornhole Tournament

October 3rd
Talk "The Temperaments" + Open Q&A by Fr. Larry

October 17th
Apologetics 101

November 7th
Night Soccer

November 21st
Friendsgiving + Finances Talk

December 5th
St. Frassati Community Service Night

December 19th
Prayer Night + Afterhours

Friday, October 31st

Join us for a faith-filled, family-friendly celebration of Halloween – Catholic style!

Let's reclaim All Hallows' Eve

6 PM pray the Litany of the Saints in the Church
Potluck dinner in the Hall immediately following the Litany
Saint Showcase on stage in the Hall (children encouraged to dress up)
Trunk-or-Treat behind the Hall after dinner

Please help us keep this a faith-filled event! We ask all participants to decorate their trunks and choose costumes that reflect our **Catholic values**—think **saints, angels, Bible stories, virtues**, or other uplifting themes. To maintain a joyful and holy atmosphere, we kindly ask that **secular, scary, or horror-themed decorations** (witches, zombies, skeletons, gore, etc.) be left at home. Thank you for helping us make this a beautiful celebration of our faith!

Please RSVP by Monday, October 27th to mariemeredith@reagan.com

Missa no Dia de Todos os Santos

Sabado, 1 de Novembro 2025

(não é Dia Santo de Guarda)

† 10 AM Bilingue
† 5:30 PM Inglês

**Todas as Missas serão na Igreja Nova*

Missa no Dia de Todos os Fiéis Defuntos

Domingo, 2 de Novembro 2025

† 9:30 AM Inglês
†11:15 AM Português
†1:30 PM Missa Tradicional em Latim
† 6 PM Inglês

Nos Estados Unidos, quando um Dia Santo de Guarda ocorre num Sábado ou Segunda-Feira, não é observado como obrigatório, excepto nas Festa da Imaculada Conceição e no Natal.

Oremos pelos Doentes

Senhor Deus, necessitamos a Vossa divina intervenção em nossas vidas. Ansiamos que a Vossa santa presença fortaleça os nossos corpos, e que os Vossos braços envolvam as nossas mentes trazendo alívio a esta dor que nos aflige. Não cederemos sob a pressão e, quando chegar um novo dia, o nosso corpo sarado será testemunho vivo do Vosso imenso poder. Obrigado, Vossa santidade, por tal atenção para connosco, e, em nome de Cristo, Amen.

Jesuina Teixeira
Teresa Xavier
Lurdes Toledo
Fatima Linhares
Frank Linhares
João Parreira
Serafina Jordão
Maggie Azevedo Barker
Cecilia Pires
George Azevedo
Tito Rebelo
Cindy Alamo Fernandes
Norberta Aquino
Raquel Bettencourt
Evangelina Nunes
João Machado
Lucia Bogacki
Marilyn Schmidt
Joey Pacheco
Manuel Soares
Shirley Vierra
José Nelson de Sousa
Maria das Neves Brasil
Jessica Mora

Tendes algum membro da vossa família que não pode sair de casa e necessita a Sagrada Comunhão ou oração?
Por favor, ligue para Beatriz Lourenço (209) 668-3801.

Oremos pelos Recentemente Falecidos

Dai-lhes, Senhor, o eterno descanso, entre o esplendor da Luz Perpétua. Que as suas almas descansem em paz. Amen.

Daniel, Jennifer, Madelynn and Matthew Lourenco
João Da Rosa
John S. D. Medeiros
Bobby Moules
Rosa Avila Leonardo
Antonio Amorim
Adeline Johnson
Manuel David Berbereia
José Guilherme Bettencourt
Ernestina Pedro
Laurinda DeMelo
Maria Alvarina Sousa
Emmanuel de Sousa Moniz
Eric Dompeling
António Nunes Amaral
Laurence Costa
Russel Wright
Steve Sperry
Alfredo Parreira
Tiberio Azevedo
John Silva
William Paul Batt
Maria R. Cardoso
Donald Mello
Anne Marie Walker
Maria Emilia Nunes
Celeste Drumonde
John Veríssimo
Bruno Parreira
Manuel Dutra
Maria Judite Jordão
Margarida Reis

Intenções de Missa

Monday • Segunda-Feira, October/Outubro 6
9:00 AM – Português
Em louvor a S. José e † Almas do Purgatório – de Jorge, São e Catarina Azevedo

Tuesday • Terça-Feira, October/Outubro 7
9:00 AM – Português
Int. de Maria José Soares, aniversário de baptismo

Wednesday • Quarta-Feira, October/Outubro 8
6:00 PM – English
† Rosália A. Sousa – de Clemente Sousa

Thursday • Quinta-Feira, October/Outubro 9
9:00 AM – Português
Int. de Agnel e Lina Bettencourt e familia

Friday • Sexta-Feira, October/Outubro 10
9:00 AM – Português
† António e Serafina Teixeira – da familia

Saturday • Sábado, October/Outubro 11
5:30 PM – English
Int. of Isabella Silva, on her birthday – from dad Michael

Sunday • Domingo, October/Outubro 12
9:30 AM – English
† Alberto & Grimoalda Dias & grandparents of Connie & Frank Galhano
† António Borba – from family
† Cassy Mancebo – from mom, dad & family
† Celeste Drumonde – Crows Landing Pentecost
† Daniel, Jennifer, Madelynn & Matthew Lourenco and int. of Emma Lourenco – from TOOL 34
† Don Smith – from Cathy Randall
† Ellen Davidloo & Michelle Wincek
† Frank Bettencourt, Jr. and Frank Bettencourt, Sr. – from Laura
† Freitas & Vieira deceased and living relatives
† João & Rosa Pereira – from family
† Jonathan Sanchez, Balberto Sanchez Sr. & Carmen A. Sanchez, Jose C. Maldonado & Hijinia Maldonado– from family
† José & Teresa Alves – from family
† Lourenco Family – OLA Knights
† Luke Mancebo – from family
† Natalia Neves - from Lynne & Andy Bogetti
† Victor & Maria Gonzalez – from Paul & Rosa Azevedo
For the children & grandchildren of José & Maria das Neves Brasil
Int. of Elissa Oliveira, for a safe delivery and healthy baby – from mom
Int. of Landen Cripe, on his birthday – from Ping and family
Int. of Sonia Galhano, for a safe delivery and healthy baby – from Frank & Connie

11:15 AM – Português
† Almas do Purgatório – de Jorge, São e Catarina Azevedo
† Almas do Purgatório e em agradecimento por graças recebidas – de José e Madalena Silveira
† Angelo Gomes – da esposa e filhos
† António Amorim – da esposa Teresa e familia
† António e Laura Goulart – da família
† António Nunes Amaral – da esposa Maria Alice
† António Tomás Sousa – dos filhos
† Benilde Carvalheira – from Zelia
† Bob Andrade e defuntos de Manuel & Odelta Andrade
† Diane e David Sousa – dos pais
† Francisco Linhares – da esposa e filho
† Hermana Camboia – de David & Phyllis Camboia
† João da Rosa – da esposa Clarinda e familia
† José C. Couto – da esposa Diamantina e filhos
† José e Isabel Ponceano – do filho John e família
† José e Luisa Parreira e Arminda Oliveira – da familia
† José Guilherme Bettencourt, António Isidro Bettencourt e José Augusto Bettencourt – de Lurdes Alves
† José Jordão e defuntos de Serafina Jordão
† José Maria e Maria Serafina Sousa – da família
† Luis Carlos Berbereia e David Berbereia – de Liliana Berbereia
† Manuel Azevedo e Bernardete Brasil – da família
† Manuel e Maria Glória Dinis e Francisco Vaz Dinis – da filha e sobrinha Mariazinha Dinis
† Manuel e Maria Zulmira Machado, José e Artur Machado, e Fernando e Lucia Toste – da família
† Maria Emilia Nunes – do marido João Nunes e familia
† Pais e irmãos de João e Lucinda Aguiar
† Pais e sogros de Manuel e Maria Toledo
† Paulo de Matos, aniversário de morte – dos pais José e Blandina
† Pedro Reis – da esposa e família
† Tibério Azevedo e defuntos de Rosa Azevedo
Int. de Honório e Helena Teixeira, filhos e netos
Int. de João e Maria Gabriela Oliveira
Int. e saúde de Tito Rebelo – da esposa Laura e familia
Int. of Tony and Tiffany Vitorino, aniversário de casamento e suas filhas – da mãe Cecilia

1:30 PM – Traditional Latin Mass
For the Parish Community

6:00 PM – English
Parish Founders, living and † deceased

Dignity Memorial

LAURA AGUEDA-RODRIGUEZ
Funeral Director Lic. 4423
Main 209-634-4904 | F 209-634-4907
Laura.Rodriguez@Dignitymemorial.com
CA Lic. Ins. OM37514 | FD 504

WHITEHURST-NORTON-DIAS
Funeral Service
286 W. Main Street | Turlock, CA 95380

CEM 494 CRM 770
COA 114 CRM 194
FD 1843 CES 51557
P (209) 632-9111
F (209) 632-9119

LONNIE ALVARES
President/CEO

TURLOCK MEMORIAL PARK & FUNERAL HOME

425 N. Soderquist Rd.
Turlock, CA 95380
lalvares@turlockmemorialpark.com
www.turlockfuneralhome.com

Allen Mortuary
Established 1952 • FD 432
247 North Broadway
Turlock, CA 95380
www.allenmortuary.com

Michael Allen
President

(209) 634-5829 • Fax: (209) 634-0665 • mike@allenmortuary.com

ytb Travel Network

Michael & Diane Silva - Owners
Falo Portugues - Hablo Espanol
209-614-9030 or 209-914-3949

*For Online Reservations visit:
www.SilvaVacations.com

SilvaVacations.com
Referring Travel Agent

CALIFORNIA CATHOLIC WEDDING PHOTOGRAPHER
Dominique Germann
capturing the beauty + joy of your Catholic wedding
209.202.5815 | d@dgermannphoto.com | dgermannphoto.com

Hilmar Animal Hospital

PETE HULSE, DVM
PH: (209) 632-3831
FX: (209) 632-3651
P.O. BOX 777 • HILMAR, CA 95324
Bloss Avenue at Lander

KNIGHTS OF COLUMBUS
IN SERVICE TO ONE. IN SERVICE TO ALL.

Our Lady of the Assumption Catholic Church
Council #12847

Grand Knight:
Samuel Silveira
(209)-410-3590

Deputy Grand Knight:
Anthony Lopes
(209)-241-1638

Finance: Daniel Santos (209)-622-8228

Atlantic Realty

2100 Geer Rd., Ste. B
Turlock, CA 95382
www.danielmaciel.com

Daniel Maciel
Falo Português - Hablo Español
Broker - Owner
Cell: 209.678.3159
Office: 209.668.0501
Fax: 888.575.0601
daniel@macielproperties.com

ALEGRIA RANCH
A Unique Barn Venue.

Lucia Aguiar
209-602-0172
AlegriaTurlock@gmail.com

TURLOCK City Tow SERVICE

Jennifer Avila
Jason Madruga
Jeremy Madruga
Josh Madruga

AAA Emergency Road Service

(209) 667-0734
24 Hour Towing & Storage

1308 W Linwood Ave. Turlock, CA 95380

BERLINER COHEN LLP

Kevin F. Kelley
Partner
kevin.kelley@berliner.com
www.berliner.com

MODESTO: 1601 I Street, Suite 150 | P. 209.576.0111 | F: 209.576.1076
MERCED: 548 W. 21st Street | P: 209-385-0700 | F: 209.385.3789

DANIEL SANTOS
Loan Officer, NMLS #1897781
209.622.8228 Cell
209.579.3029 Office
209.250.0871 Fax
dsantos@apmortgage.com
Falo Português
Hablo Español

AMERICAN PACIFIC MORTGAGE
NMLS 1850

SCAN ME!

apmlending.com/dsantos
2100 Geer Rd., Suite F
Turlock, CA 95382
NMLS #303733

ORNELAS BALING SERVICE

1125 West Avenue South
Turlock, CA 95380
Manuel Ornelas
209.595.2451

JORGE F. DUARTE, D.D.S., INC.
A PROFESSIONAL DENTAL CORPORATION
2220 Colorado Avenue Turlock, CA 95382
(209) 669-9100

Elvis Dias
REALTOR® DRE#01261050
"I can't sing, but I can SELL!"®

209.678.1915
elviscansell.com
LIKE US @RealtorElvisCanSell
CENTURY 21
1351 GEER ROAD
TURLOCK, CA

SANDERS MEAT
Sanders Meat Service
1220 South Ave Turlock, CA 95380
209-632-8427 209-634-7525

ANDY PIMENTEL
Silveira's Machine & Welding
P.O. BOX 11 - 213 S. TULLY
TURLOCK, CA 95381
PH (209) 634-7752
PORTABLE WELDING
HELIARC
ALL TYPES OF REPAIR WORK
STEEL
BEARINGS
SPROCKETS

BAC
Bom Apetite Catering
ROSEMARY SOUSA-JOHNSON
OWNER
PO Box 368
Denair, CA 95316
Phone: 209.632.4054
E-mail: rosemarybac@yahoo.com

www.ovcb.com

OAK VALLEY COMMUNITY BANK
Deep Roots ~ Strong Branches

Jaime Tavares
Turlock Branch Manager
209.633.2867

DUARTE TREES & VINES

Steve Scheuber
Field Representative

1555 Baldwin Road • Hughson, CA. 95326
Ph: (209) 531-0351 • Fax: (209) 531-0352
1-800-GRAFTED
cell: (209) 531-5065
email: steve@duartenursery.com
web: www.duartenursery.com

Custom LOCKSMITH & ALARM, Inc.

Mark Serpa
President

(209) 668-3606
Fax (209) 668-3706
522 E. Main St.
Turlock, Ca 95380

www.customlockandalarm.com
mserpa@customlockandalarm.com

REVOLUTION GENETICS

- Elite Dairy and Beef Genetics
- Artificial Insemination Services
- Advanced Reproductive Services
- Locally Owned & Operated

Johnnie Azevedo, Owner
209-678-1965

STRAIGHT UP FENCING
FOR ALL YOUR FENCE NEEDS
(209)648-5645
Tony Mendonca
mendonca87@sbcglobal.net
Lic # 501584

WIS&G
Winton-Ireland, Strom & Green
Insurance Agency
Since 1913

Glaucio Cota
Falo Português - Se Habla Español
627 E. Canal Drive
PO Box 3277
Turlock, CA 95381
p 209.667.0995
m 209.417.4258
f 209.667.7142
e gcota@wisg.com
w www.wisg.com
Lic. #0596517